

# TEPLICKÉ OZVĚNY



DUBEN 2008

ZPRAVODAJ MĚSTA TEPLICE NAD METUJÍ číslo 4

Rooseveltova 15 • 549 57 Teplice nad Metují • ☎ (491) 581207,

www.teplicenadmetuji.cz/ozveny



\*\*\*\*\*

## TEPLICKÁ ROCKOVÁ NOC 2008

Už jen měsíc a pár dní zbývá do zahájení 4. ročníku Teplické rockové noci. Festival se koná v sobotu 31. května 2008 přesně od 15.00 hodin, tradičně na místním fotbalovém hřišti. Letos se představí celkem 9 kapel z celé republiky a doufám, že se nám povedlo vybrat ty, které na české klubové rockové a metalové scéně už něco znamenají. Výběr vůbec nebyl jednoduchý, protože se přihlásilo víc než 90 kapel, včetně skupin z Polska, Slovenska i Německa.

Festival otevře hronovská thrashmetalová kapela **Invasion to Privacy**, po nich přijdou na řadu olomoučtí **Hazydecay**, kteří tu s úspěchem hráli už před 2 lety. Jako třetí zahraje metalový **Second End** z Hodonína, který má za sebou turné po boku Arakainu a Kernu. Tomu, kdo má rád gotiku, určitě udělají radost příborští **Greedy Invalid**. Další skupinou je **Existence** z Litoměřic, vítěz české rockové ligy 2007. Poté by měli zbystrit všichni melodic, protože z Ostravy se k nám po roce vrací **Salamandra**. Kapela, o níž si troufám tvrdit, že ve speed metalu nemá v Čechách konkurenci. **Rhodian** z Brna v Teplících nad Metují slibují i stroboskopovou show. Předposlední kapelou je plzeňská punková legenda **Znouzectnost**. Skupina, která Vás rozhodně roztančí. Závěr bude patřit **Dying Passion**, což je luxusní gothic/doom metal ze Šumperka. Tuto partičku si nenechte ujít, určitě se vyplatí počkat až do konce.

Další informace o skupinách, jako i o celém festivalu, najdete na [www.teplickarockovanoc.wz.cz](http://www.teplickarockovanoc.wz.cz).

Vstupenky za zvýhodněnou cenu 110,- Kč budou k dostání od konce dubna v Infocentru a v restauraci Na hřišti. Na místě pak budou stát 150,- Kč.



Velký dík patří Městu Teplice nad Metují, které tuto akci podporuje od samého počátku, Slavoji, který se bude starat o občerstvení, dále pak sponzorům (Obecní úřad Adršpach, TS Adršpach, G.D.P.P., Gambinus, Urbi TOP). Za zmínku rovněž stojí akce v dnešní době nevídaná, kdy místní fanoušci mezi sebou uspořádali sbírku na podporu festivalu. To vše bez nároku na jakékoli další výhody. No a samozřejmě poděkování patří i Vám, kdo se přijdete poslední květnovou sobotu pobavit. Děti do 14-ti let, které přijdou v doprovodu alespoň jednoho z rodičů, budou mít na akci vstup zdarma.

Zbyněk Červený

## 25. MHFF 2008

### Odkrýváme historii fest'áku. Přispěj taky!

Mezinárodní horolezecký filmový festival Teplice nad Metují má pětadvacetiletou historii.

Archív ovšem není ani zdaleka úplný.

Hledáme obrazový i filmový materiál ze všech uplynulých ročníků.

Pokud jste ochotni své "vzpomínky" (obrázky, fotografie, plakáty, lístky, programy, ...) zapůjčit nebo okopírovat, prosíme, ozvěte se na adresu:

Jiří Reiner, Galaxia Film s.r.o.

Kubelíkova 15, Praha 3

telefon: 608 152 152

e-mail: [reiner@galaxia.cz](mailto:reiner@galaxia.cz)

nebo [mhff@teplicenadmetuji.cz](mailto:mhff@teplicenadmetuji.cz)

Mockrát díky!

Máša Jirmannová, ředitelka festivalu

**Město Teplice nad Metují nabízí k pronájmu** byt v čp. 60 Zdoňov o velikosti 1 + 1 cca 51 m<sup>2</sup> za uvedených podmínek:

- minimální základní měsíční nájemné činí 1.025,-Kč
- nájemní smlouva na dobu určitou s právem prodloužení při plnění podmínek stanovených v občanském zákoníku.

**Kritéria přidělení bytu:**

- výše nabídnutého měsíčního nájemného
- současná bytová situace uchazeče – místo bydliště, velikost současného bytu, důvod přidělení bytu.

Příjem písemných nabídek je nutné doručit na MěÚ bytové hospodářství do 5.5. 2008 do 16.00 hodin. Posouzení nabídek se uskuteční dne 5.5. 2008 v 16.30 hodin.

#### **BYTY V LACHOVĚ**

V druhé polovině roku 2008 budou dokončeny byty v čp. 75 Lachov. Jedná se celkem o 9 bytových jednotek. Z toho 2 byty 1+3, 3 byty 1+2, 2 byty 2 + kk, 1 byt 3 + kk. Každý byt má vlastní sociální zařízení. Vytápění el. energií – přímotopy.

Žádáme zájemce o uvedené byty, aby své písemné žádosti o konkrétní byt dle velikosti doručili na MěÚ Teplice nad Metují, bytové hospodářství. Případné informace podá p. Dytrtová.

#### **SOVZ VELKOOBJEMOVÉHO ODPADU**

Město Teplice nad Metují a Rumpold s.r.o. si Vás dovolují upozornit, že dne **12.5.2008**

pro Vás zajistili **svoz velkoobjemového odpadu**.

Obec i svozová firma má zájem na tom, aby jste měli možnost zbavit se legálně odpadu, který se nevejde do sběrných nádob (matrace, koberce, nábytek atd. ) a odpadu, který nepatří do sběrných nádob jako např. papír, železo, plastové výrobky, pneumatiky.

**Odpad uložte u sběrných nádob ( popelnice ) u domů.**

**Tento svoz provede několik vozidel a každé vozidlo odveze určitý druh odpadu . Proto je důležité , aby jednotlivé druhy byly uloženy u sběrných nádob viditelně odděleně** a tak , aby je bylo možné naložit.

**1. Popelářské auto bude sbírat:** Odpad, který se nevejde do popelnice - staré matrace, starý nábytek , koberce , atd. Ostatní odpad musí být v pytlích , krabicích nebo svázaný tak , aby jej obsluha vozu mohla naložit – **drobný odpad volně pohozený na zemi nebude posádka vozu sbírat.**

**2. Avia bude sbírat:**

Papír – noviny a časopisy dohromady pevně svázané, kartónový papír zvláště pevně svázaný.

Pneumatiky z osobních vozidel ( **bez disků**).

Železo ( drobné části v sudech , kbelicích atd .).

**Noviny , časopisy a kartónový papír chraňte před případným deštěm .**

**Posádky jednotlivých vozů naloží ručně denně několik tun odpadu, a proto Vás tímto prosím o dodržení podmínek uložení .**

**Neodkládejte nebezpečné a stavební odpady** Odpad připravte u sběrných nádob v 7.00 hodin.

#### **SOVZ NEBEZPEČNÉHO ODPADU**

vytříděného z komunálního odpadu.

Město Teplice nad Metují a firma RUMPOLD s.r.o. oznamují, že dne **27.5. 2008**

proběhne svoz nebezpečných odpadů a elektrozařízení pro občany.

**Speciální svozové vozidlo bude sbírat tyto druhy odpadů:**

Motorové, převodové a mazací oleje, barvy, ředidla, pryskyřice, lepidla, rozpouštědla, odmašťovací přípravky, fotochemikálie , léky, pesticidy, (zahradní chemie včetně obalů ), baterie ( suché články ), akumulátory, žárovky a ostatní odpad s obsahem rtuti, televizory a staré lednice.

**Nebezpečné odpady ze stavebnictví (eternit apod.) do tohoto svozu nepatří.**

**Svoz se rovněž netýká velkoobjemového odpadu typu pneumatiky, nábytek, železo, ...**

Svoz proběhne zastávkovým způsobem. Obsluhou svozového vozidla bude odpad přebírán přímo od občana na základě předložení dokladu o zaplacení svozu tuhého komunálního odpadu na rok 2008.

Odpad nesmí být shromažďován na určených místech před příjezdem svozového vozidla. Odpad bude svezzen pouze z níže uvedených svozových míst.

#### **SOVZOVÁ TRASA PRO SOVZ NEBEZPEČNÉHO ODPADU.**

##### **Úterý 27.5.2008**

<b>Zdoňov:</b> u bývalé internetové kavárny čp.198	15.30 – 15.40
konečná zastávka autobusu	15.45 – 15.55
<b>Teplice n/M:</b> Bučnice - zastávka autobusu	16.05 – 16.15
Kamenec - u bytovek (kontejner na plast)	16.20 – 16.30
parkoviště u kluziště (ubytovna TJ)	16.35 – 16.40
<b>Horní Teplice:</b> otáčka autobusu-býv. konečná	16.50 – 17.00
u Kotyzů (u kontejnerů)	17.05 – 17.10
<b>Teplice střed :</b> farní dvůr	17.20 – 17.30
bytovky u kontejneru na plast	17.35 – 17.45
<b>Dolní Teplice:</b> u AGROTEPU	17.50 – 18.00
<b>Javor:</b> zastávka autobusu u školy	18.05 – 18.15
<b>Javor:</b> zastávka autobusu u Rudolfů čp. 54	18.20 – 18.30
<b>Lachov:</b> u bývalé zvláštní školy	18.35 – 18.45
<b>Bohdašín:</b> zastávka autobusu	18.50 – 19.00

Případné dotazy zodpoví :

RUMPOLD s.r.o Rieger Bohuslav telefon: 491 524 691  
mobil: 606 632 232

**Správným nakládáním se všemi druhy odpadů pomáháte šetřit přírodu ve Vašem okolí.**

KINO TEPLICE NAD METUJÍ

Ochotníci při Městském kulturním středisku Č. Kostelec

uvádí divadelní hru Paula Vogela

## NEJSTARŠÍ ŘEMESLO

**PÁTEK 25. dubna 2008 v 19.30 hodin**

VSTUPNÉ: v předprodeji 60,-Kč  
na místě 80,-Kč

Předprodej od 14. dubna 2008 v Informačním centru  
v Teplicích nad Metují. Tel.: 491 581 197

### **Pálení čarodějnic 2008**

Jako každý rok, tak i letošní poslední dubnový den proběhne na několika místech v Teplicích nad Metují pálení čarodějnic. Vedle tradičních ohňů, zde pro Vás všechny chystáme jednu novinku.

A to obnovení tradice stavění máje. Májku se pokusíme postavit v parčíku pod Městským úřadem. Kdo se chcete zapojit do zdobení, stavění a hlídání májky, máte ve středu 30.04. od 17.00 h. jedinečnou příležitost !

A pro ty z Vás, kteří se dostaví v čarodějnickém přestrojení, máme přichystán dárek v podobě lampiónu ( sponzorský dar zubní ordinace ZNL MUDr. J.Neoralové). A ten využijete hned záhy.

Po několikaleté pauze se totiž opět koná lampiónový čarodějnický průvod. Vycházíme v 18.00 od kina, tentokrát směrem na Horní Teplice. Cestu příjemněnou zpěvem a hrou, zakončíme na již tradičním místě hornoteplických čarodějnic, kde na nás vedle kuřátek, prasátka a množství dobrého pití čeká mnoho her a soutěží. Všichni čarodějové a čarodějnice rozličného stáří a stupně maskování, máte se na co těšit !

Zapálení fatry a tudíž upálení první čarodějnice je plánováno na devatenáctou hodinu.

Ve 20.00h zapaluje oheň na taky již tradičním místě pod vysílačem místní Sbor dobrovolných hasičů, kteří Vás též zvou na množství dobrot, kvanta pití a nekonečnou zábavu u reprodukované hudby.

Akcí a zábavy se na tento večer chystá hodně, proto Vás všechny prosíme, využijte těchto možností, přijďte podpořit čarodějnický průvod v masce i bez, vyražte do ulic a k ohňům, s dětmi i bez nich, na chvilku a nebo až do rána.

Starosti nechte doma a přijďte mezi nás !

### **Pro shrnutí časový harmonogram :**

16.45 – Sraz čarodějů a čarodějnic u MěÚ

17.00 – Stavění májky u MěÚ

18.00 – Čarodějnický lampiónový průvod od kina

19.00 – Zapálení ohně v Horních Teplicích

20.00 – Zapálení ohně “pod vysílačem“

### **Přijďte si upálit tu svou !**

Za tým organizátorů zvou Jiří Kohl a Pavel Borna

*(Toto je správný příspěvek – redakce se omlouvá za chybný článek v minulém čísle a děkuje za pochopení).*

### **Dětský karneval**

V neděli 24. února se konal v prostorách penzionu Rybárna dětský karneval. Pohádkovou atmosféru, která vládla po celý karneval, určitě příjemně navodilo vystoupení skupiny orientálního tance Záhír z Police nad Metují. Krásná hudba, ladné pohyby a kostýmy tanečnic se určitě všem líbily. Také vystoupení našich dětí z MŠ pod vedením Kristýny Svatošové a její maminky sklidilo zasloužený potlesk. Karnevalové veselí, soutěže, hodnocení masek, tanec, tombola – to vše určitě přispělo k příjemnému prožití nedělního odpoledne. Děkujeme všem, kteří se na pořádání karnevalu podíleli: majitelce penzionu paní Olze Gallové, MěÚ Teplice nad Metují, paní Kubečkové - Potraviny, panu Čížkovi – Zelenina, prodejna Domino, paní Sadílkové – Večerka, firmě Granit – p. Cibulka. Poděkování patří také všem z ASPV, kteří se na organizaci karnevalu podíleli.

Za ASPV Libuše Hažmuková

### **DEN PRO PRVODÁRCE na Transfuzní stanici v Náchodě v pondělí dne 19. května 2008.**

Přijďte všichni, kdo jste dosud nedarovali krev a je Vám alespoň osmnáct let, rozšířit řady dobrovolných dárců krve. V poslední době se začíná projevovat nedostatek krevních přípravků, a proto směřuje naše prosba i k Vám. Věříme, že Vám není lhostejný osud vážně nemocných lidí a pomůžete. Přijďte na Transfuzní stanici v Náchodě mezi 6.00 – 9.00 hodinou. Ráno se doporučuje jen lehká snídaně, Bližší informace Vám podají zaměstnanci transfuzní stanice na tel. č. 491601427.

Všem, kteří přijdou předem děkujeme a prostřednictvím zaměstnanců transfuzní stanice si dovoluujeme předat malý dárek. Oblastní spolek Českého červeného kříže Náchod

#### **Dárcovství krve**

1.Krev může darovat občan 18 – 60 let, který je zdravý a neprodělal onemocnění infekční žloutenkou, poruchy činnosti štítné žlázy aj.

2.Před vlastním odběrem je lékařské vyšetření: měření krevního tlaku, odběr vzorku krve k určení krevní skupiny a testu na přenosné nemoci (AIDS, lues aj.)

3.Vlastní odběr se provádí nalačno-lehká snídaně, po odběru je zdarma občerstvení. Na transfuzní stanici v Náchodě se provádí kromě základních odběrů i odběry derivátů př. krevní plazmy.

4.Autotransfúze se používá při plánované větší operaci př. náhrada kloubu. Několik měsíců před operací se pacientovi odebere krev, zakonzervuje se a při vlastní operaci se mu „vrací“.

5.ČČK odměňuje dárce krve za 10 odběrů bronzovou Janského plaketou, za 20 odběrů stříbrnou Janského plaketou, za 40 odběrů zlatou Janského plaketou. Nejvyšší odměnou je Zlatý kříž za 80 odběrů a Zlatý kříž druhého stupně za 120 odběrů (1 odběr plazmy = 4 normální odběry).

Český lékař MUDr. Jan Janský v roce 1907 klasifikoval všechny čtyři krevní skupiny a v roce 1921 americká lékařská komise uznala světovou prioritu tohoto objevu. Po tomto významném českém lékaři jsou pojmenovány plakety pro dárce krve.

#### MO ČČK Teplice nad Metují

26.3. 2008 se členové MO ČČK v Teplicích nad Metují sešli na valném shromáždění. Na programu byly zprávy z oblastního spolku v Náchodě, byl zahájen prodej příspěvkových známek, byla schválena pokladní a revizní zpráva a změny ve výboru. Hostem na valném shromáždění byl pan místostarosta Kohl. Shromáždění bylo zpestřeno odměňováním neaktivnějších členek, tombolou a v neposlední řadě odborným výkladem paní Paštalkové s ukázkami práce ručně tkaných koberečků.

J. Šubíková, předsedkyně MO ČČK

#### PODĚKOVÁNÍ

Dne 27.3. 2008 jsme pořádali v Domově důchodců „Pomlázkovou zábavu“, na kterou nám sponzorským darem přispěla paní Jarmila Kubečková.

Tímto společně s našimi klienty děkujeme paní Kubečkové za její podporu.

Tomanicová I., Kytíčková E., soc. pracovnice DD

#### Kultura v okolí

Police nad Metují: 26.4. od 19.30 hod., Sál Pellyho domu Koncert kapel Anabase a Expedice Apalucha, vstupné: 120 Kč.

31.5. v 19.00 hod. tragikomedie div. společnosti Příbram „Drobečky z perníku“, v hl. roli Simona Stašová, vstupné: 170,- 160,- 150 Kč.

Broumov: 28.4. v 19.00 hod., Městské divadlo, divadlo ABC Praha – „César a Drana“ - strhující vyprávění staré rómské ženy v podání Luby Skořepové, vstupné: 150 Kč

Hronov: 1.5. v 15.00 hod., park A. Jiráka – Česko-slovenský májový koncert.

Náchod: 30.4. v 19.00 hod., Městské divadlo Beránek – div. představení F.X. Šaldy Liberec „Cyrano z Bergeracu“, vstupné: 250, 230, 210, 190 Kč.

\*\*\*\*\*

#### SPOLEČENSKÁ KRONIKA

Své „ANO“ si řekli 4. dubna 2008 v Teplicích nad Metují u zámečku Bischofstein

**Milan Brandejs a Ivana Fichtnerová,  
Petr Martinek a Jana Brandejsová**

**Novomanželům přejeme hodně štěstí !!!**

\*\*\*\*\*

#### KNIŽNÍ NOVINKY – VÝBĚR

Skácel Jan: *Překrásná je nepotřeba nářku* – výbor z veršů Pokus o trochu jiný výbor Skácelovy poezie, řeklo by se vybíraný mladšíma očima a z té intimnější strany. Ve výboru

zní všechny tóny autorovy tvorby: jistoty Moravy, Slovácka a vůbec takového zjasněného pohledu na svět, i když ty Skácelovské „smuténky“ tam rozhodně jsou.

Becnellová Rexanne: *Nevěsta z Růžového vrchu*

*Josselyn je smířena s tím, že se provdá za Randa, muže, jímž opovrhuje, jen aby sjednotila velšské rody v boji proti nenáviděným Angličanům. Dříve než k tomu dojde, Rand ji unese a ona se stává figurkou v partii mocenských ambicí.*

Vašíček Arnošt: *Tajemství Dáblvy bible* – proroctví ukryté v nejpodivnější knize světa.

*Tajemný původ knihy, výjev satana, jehož vzhled i oblečení neodpovídají středověku, umístění tohoto satana v blízkosti Zjevení svatého Jana, popisování posledních dnů světa, soubor zakladatel se jmény d'áblů...Sérii nevyřešených hádanek rozšiřují překvapivé archeologické nálezy u nás i za hranicemi. (V současnosti je v broumovském klášteře – nějaký čas tam Dáblva bible pobývala – natáčen třídílný detektivní film, který vychází z knihy A.Vašíčka)*

Vašíček Arnošt: *Záhady Číny a Tibetu*

*Čína a Tibet vždy vzrušovaly fascinující historii a neobyčejnými zvyky a i dnes patří k nejtajemnějším místům světa. Po r.2000 byly učiněny nové překvapivé objevy.*

Dahl Roald: *Matyllda*

*Rodiče o Matylldě říkají samé hrozné věci. Ve skutečnosti je Matyllda génius, a oni ti hloupí. Na ně i na zlou ředitelku školy Matyllda vyzraje a pak pochopí, že má jednu mimořádnou schopnost.*

#### Ohlédnutí za Tříkrálovou sbírkou 2008

V sobotu a v neděli 5. a 6. ledna 2008 se v Teplicích nad Metují a Adršpachu konala Tříkrálová sbírka. Jménem všech těch, kterým se dostane pomoci z této sbírky, velice děkujeme vám přispěvatelům i malým koledníkům s dospělými, kteří je doprovázeli.

Tato sbírka je myslím trochu výjimečná mezi ostatními humanitárními sbírkami. Navazuje na už zapomenutou tradici tříkrálové koledy, i když nově a organizovaně. Mnoho lidí návštěva třech malých králů potěší, rádi si poslechnou jejich zpěv, někdy překrásný, jindy neumělý, ale milý. Králové také rádi chodí, vždy si domů od vás něco přinesou. Nejdůležitější na obnovené tradici je účel sbírky - pomoc lidem v nouzi.

#### Nestačí pomoc od státu?

V dnešní době má stát dobře vybudovaný způsob pomoci lidem, kteří si nemohou vydělávat nebo jsou z různých důvodů v nouzi - důchod, nemocenská, různé sociální dávky atd. K tomu je vybudován systém pravidel, který většinu potřebných pokryje. Stále ale zbývá dost těch, kteří do takových pravidel nezapadnou. Např. zde nemají občanství nebo je zasáhla neočekávaná věc nebo jen mají nezodpovědné rodiče ... Nestátní organizace jsou založeny na vyhledávání lidí, kteří potřebují pomoc. Reagují také rychleji a pružněji, než státní instituce. Už proto, že jsou mnohdy založeny na práci dobrovolníků.

Kupříkladu rodina, je-li jí život milý, musí opustit domov, nechat tam všechno, jen protože nesouhlasí s vládou své země. Přejde k nám a stát ji ubytuje v uprchlickém táboře. Tam musí čekat, několik měsíců, někdy i roky než dostane rozhodnutí, jestli azyl dostane nebo ne. Po celou dobu nesmí nikde pracovat, pouze dostává kapesné. Jsou odsouzeni k tomu, aby seděli a čekali. Mají sice svobodu - vycházky, ale jsou v cizí zemi, nikoho tu neznají. Nestátní organizace chodí do uprchlických táborů a pomáhají těmto lidem - berou děti na výlety, na letní tábory, zprostředkovávají dospělým nějakou činnost, shánějí jim ošacení. Poznamenejme, že lidé chodící do táborů jsou většinou dobrovolníci, kteří to dělají zdarma.

Dalším příkladem jsou známé povodně - našlo by se spousta rodin, které jsou vděční za příspěvek na stavbu nového domu, který by od státu nedostali. Nestátní organizace také organizují práci dobrovolníků v postižených oblastech.

Samostatnou kapitolou je pomoc v zahraničí - stavění škol v Africe, kopání studní...

#### **Proč pořádat humanitární sbírky?**

Proč vůbec pomáhat lidem, které neznám? „Já pomohu sousedovi, až bude v nouzi. Kdyby byl takový každý, žádná charita by nemusela být“, řekne si někdo. A dodá: „Pokud charita bude takto každému pomáhat, mezilidské vztahy ještě zhorší. Pak už ani soused nepomůže sousedovi - ať mu charita vypíše sbírku, řekne“ anebo naopak „Už jsem přispěl na charitu, ať ta pomůže sousedovi“.

Věřím tomu, že se vždy najde člověk, který by se pomoci od sousedů nedočkal. Může to být i proto, že sám soused nemá. A dále si myslím, že pokud někdo přispěje na dobrou věc, rozhodně ho to neodradí od pomoci sousedovi, spíše naopak.

Proč pomáhat lidem v méně rozvinutých zemích? Nám také v minulosti v období moru nikdo nepřinesl vakcínu, během třicetileté války nám nikdo nevozil humanitární pomoc, když jsme tady umírali hladem. „Ať si ty své války prožijí tak jako my.“

Myslím si, že i my jsme byli rádi za balíky z akce UNRRA a naši sousedé za Marshallův plán. Krom toho jsem toho názoru, že hladomor i krvavé občanské války např. v afrických zemích jsou zapříčiněny hlavně naší civilizací. Jistě, kmenové boje byly vždy a všude. Nedostatek jídla také. Ovšem dnes se našim vlivem rozpadají tradiční vztahy, některá území byla uměle rozdělena nerespektujíc kmeny, lidem se dostaly do rukou naše zbraně, které potom dávají tamějším vládcům větší možnosti. Naším vlivem byla narušena rovnováha a už není cesta zpět. Myslím si, že bychom měli alespoň mírnit následky a ukázat jim naše chyby, aby je neopakovali.

#### **Nelze sbírku zneužít?**

Vždy je dobré vědět, kam peníze jdou. Tříkrálová sbírka je sice celostátní, ale za naši oblast ji organizuje farní charita Náchod, která peníze rozděluje. Je možné přesně dohledat, na

co se použijí. Část peněz se dokonce vrátí zpět do Teplic nad Metují. Tato část bude rozdělena po dohodě se sociálním odborem města a vedením základní školy. O jejich použití budete informováni.

**Výsledky sbírky.** Letos bylo vybráno v Teplicích a Adršpachu celkem **33514 Kč**.

Bohdašín	1134 Kč
Lachov	1200 Kč
Zdoňov	3452 Kč
Horní Teplice	980 Kč
Dolní Teplice + část Horních	5833 Kč
Dědov	1720 Kč
Teplice střed	7701 Kč
Kamenec + Nové Dvory	4568 Kč
Dolní Adršpach	2645 Kč
Horní Adršpach	4281 Kč

#### **Z koledy**

Protože víme, že se na koledníky spousta z vás těší, omlouváme se, pokud jsme vás nenavštívili. Zatím nebylo v našich silách projít všechny domy - jsou domácnosti, kde jsme ještě ani jednou nebyli. Jistě se také stalo, že jsme k některým z vás nezašli, i když jsme u vás minulý rok byli. Vždy musí vedoucí udržovat kompromis – projít co nejvíce domů, ale dbát na pohodu malých koledníků. Děti i vedoucí z toho musejí mít dobrý pocit.

Víme, že ne všichni do sbírky přispějí. Někteří prostě neotevrou, někteří nám podají i vysvětlení - nemají na rozdávání, nedůvěřují organizaci sbírky, z principu do humanitárních sbírek nepřispívají. Respektujeme jejich důvod. Koledu si ale poslechnout můžou, chtějí-li. Sbirka je dobrovolná. Doufáme ale, že se na nás nebudou zlobit, jestli na ně koledníci příště opět zazvoní. Ne z provokace, jen si nevedeme seznamy.

Letos poprvé jsme dostali příspěvek i koledu od lidí, kteří nebyli doma. Připravili balíček a pověsili ho za kliku na vchodových dveřích. Milí lidé.

Těšíme se na Tříkrálovou sbírku 2009.

Za koordinátory sbírky Martin Mráz

#### **Hysteroskop v broumovské nemocnici**

Správní rada Nadačního fondu HOSPITAL BROUMOV koncem minulého roku rozhodla o nákupu speciálního přístroje – hysteroskopu s příslušenstvím, za 530 tis.Kč. Přístroj byl nakoupen a předán do výpůjčky Oblastní nemocnici Náchod a je umístěn a užíván v operačních sálech broumovské nemocnice. Zároveň tak doplnil endoskopickou a laparoskopickou techniku, která se v minulosti nakoupila z prostředků Nadace pro podporu a pomoc Nemocnici v Broumově.

Hysteroskopie je moderní metoda, která se stále více používá při řešení patologií dutiny děložní a její sliznice. Ženy našeho regionu za tímto vyšetřením již nemusí dojíždět na různá pracoviště nejen našeho kraje.

Hysteroskop se nakoupil z prostředků Nadačního fondu HOSPITAL (zejména z prostředků zakladatele fondu – Města



Broumova), dále na přístroj přispěla Oblastní nemocnice Náchod částkou 30 tis.Kč.



Věříme, že přístroj bude sloužit ke spokojenosti klientů broumovského regionu.

Ing. Eva Blažková předsedkyně správní rady NF HOSPITAL  
\*\*\*\*\*

**ČZS ZO Teplice nad Metují pořádá :**  
**Zájezd do Liberce**

Dne 24.5.2008

Odjezd Teplice nad Metují náměstí : 06:00hodin

Příjezd : noční doba (nevhodné pro děti)

Doprava bus : cena 200,-Kč

**Individuální program :**

Vstupné si platí každý sám na místě.

V době od 08:00hodin do 16.00 hodin.

	Vstupné :	Dospělí	Žáci, studenti, ZTP
1. Botanická zahrada :	80,-Kč		40,-Kč
( cca 2 hodiny			
2. Zoologická zahrada :	90,-Kč		40,-Kč
( cca 3 hodiny )			

vstup ZTPP + doprovod vždy zdarma, nutno předložit průkazy

3.Návštěva zábavného centra BABYLON dle vlastního uvážení

Pro zájemce lze zajistit :program All inclusive. Příjemný večer s neomezenou konzumací jídla, pití a zábavy v době od 16:00 hodin do 01:00 hodin.

Centrum Babylon

- vstupné 499,-Kč/ osoba

( nutno uhradit v předprodeji z důvodu rezervace míst ve vinárně)

**Program All inclusive :**

- volný vstup Aquapark v době od 16:00 - 22:00 hodin

- volný vstup Lunapark v době od 16:00 - 20:00 hodin

- večeře formou Lunch and Dinnere Bufetu v době od 18:00 - 23:00 hodin

- zábava v Moravské vinárně a pití vína v době od 19:00 - 24:00 hodin

( živá hudba - cimbállovka nebo klávesy)

Platba za dopravu a program All inclusive do 10.5.2008 v obuvi u Fiedlerů!!!!

Přednost mají členové ČZS ZO Teplice nad Metují.

Bližší info na tf.č.:606545464

př. Čáp

\*\*\*\*\*

**Až 3 000 Kč pro Vaše miminko!**

**Narodilo se Vám letos miminko? Očekáváte jeho příchod právě v roce 2008? Chcete mu spořit a získat pro něj prémii až 3 000 Kč? Uzavřete pro něj smlouvu u Buřinky a využijte zhodnocení díky úrokům a státní podpoře, a to téměř 7 % ročně!**

Stavební spořitelna České spořitelny(také SSČS) připravila pro letošní rok výjimečnou nabídku: Každému dítěti narozenému v roce 2008 věnuje speciální finanční prémii až 3 000 Kč! O této novince jsme si povídali s vedoucí pobočky České spořitelny v Teplicích nad Metují, Danou Urbanovou.

**V čem nabídka Buřinky spočívá a jaké jsou její výhody pro klienty?**

Každému dítěti narozenému v roce 2008, kterému jeho rodiče uzavřou do konce roku smlouvu o stavebním spoření, bude přiznána finanční premie ve výši úhrady za uzavření smlouvy, maximálně 3 000 Kč. Při uzavření smlouvy o stavebním spoření s cílovou částkou do 300 000 Kč (včetně), tak premie zcela pokryje náklady na úhradu za uzavření smlouvy.

Když k tomu připočteme státní podporu až 3 000 Kč a úrok 2 % p.a., podle mého názoru lepší a jistější zhodnocení peněz byste pro své dítě asi těžko hledali.

**Jaké jsou podmínky této nabídky?**

Návrh na uzavření smlouvy o stavebním spoření musí být sepsán v průběhu roku 2008, nejpozději do **31.12.2008**. Tato výhoda platí při uzavření jedné smlouvy na jedno narozené dítě. Pokud bude dítěti uzavřeno více smluv o stavebním spoření, nebude se na další smlouvy toto zvýhodnění vztahovat.

### **Kdy Buřinka připiše klientovi prémii a jak se o tomto připsání dozví?**

Prémie bude klientovi na účet stavebního spoření připsána následující měsíc po uzavření smlouvy. SSČS informuje klienty o připsání finanční premie prostřednictvím jednorozhodně zasílaného výpisu, kde je uvedený stav účtu k 31.12.2008. Zájemce může informaci také získat prostřednictvím služby přímého bankovníctví České spořitelny: SERVIS 24 nebo SERVIS 24 START.

### **Kde získají zájemci více informací?**

Zastavte se na pobočce České spořitelny v Teplicích nad Metují nebo u našich finančních poradců a zeptejte se na Buřinku pro své dítě. Bližší informace lze získat také na bezplatné lince **800 207 207** a na internetové adrese [www.burinka.cz](http://www.burinka.cz).

### **PALIVA TEPLICE**

nabízíme za nejnižší ceny v roce 2008 hnědé uhlí z dolů Bílina - Ledvice:

**ořech o1 = 280 Kč/q**

**ořech o2 = 190 Kč/q**

Uvedené ceny jsou při odběru nad 25q a více konečné, při odběru menšího množství bude účtována doprava.

Nabízíme složení dovezeného uhlí dopravníkem.

Objednávky přijímáme na tel: **722 551 866**

### **VOLEJBALOVÉ JARO 2008 v Teplicích nad Metují**

#### **ŽENY A OP II. tř. hrací den středa**

7.5.	17.30	Sl. Teplice B – Sl. Teplice A
14.5.	17.30	Sl. Teplice A – Č. Kostelec B
4.6.	17.30	Sl. Teplice A – SK.N. Město C
18.6.	17.30	Sl. Teplice A – ZŠ Č. Skalice C

#### **ŽENY B OP II. tř. hrací den středa**

7.5.	17.30	Sl. Teplice B – Sl. Teplice A
21.5.	17.30	Sl. Teplice B – SK N. Město C
4.6.	17.30	Sl. Teplice B – ZŠ Č. Skalice C
11.6.	17.30	Sl. Teplice B - Josefov

#### **MUŽI A OP II. tř. hrací den úterý**

6.5.	17.30	Sl. Teplice B – Sl. Teplice A
13.5.	17.30	Sl. Teplice A – SG Jaroměř
3.6.	17.30	Sl. Teplice A – Josefov
17.6.	17.30	Sl. Teplice A – Č. Kostelec KA

#### **MUŽI B OP II. tř. hrací den úterý**

6.5.	17.30	Sl. Teplice B – Sl. Teplice A
20.5.	17.30	Sl. Teplice B – Josefov
3.6.	17.30	Sl. Teplice B – Č. Kostelec KA
10.6.	17.30	Sl. Teplice B - Studnice

### **FOTBALOVÝ ODDÍL - rozpis domácích utkání jaro 2008**

### **MUŽI A - okresní přebor – vždy v sobotu**

26.4.	17.00	Teplice – Velká Jesenice
10.5.	17.00	Teplice - Božanov
24.5.	17.00	Teplice - Velké Poříčí
7.6.	17.00	Teplice - Hejtmánkovice

### **MUŽI B – okresní soutěž – vždy v neděli**

27.4.	16.00	Teplice – Velká Ves
11.5.	16.00	Teplice – Č. Kostelec B
25.5.	16.00	Teplice - Hejtmánkovice

### **ŽÁCI STARŠÍ – okresní přebor**

8.5.	Čt 10.30	Teplice – Machov
10.5.	So 15.00	Teplice – Police n.M.
14.5.	St 17.00	Teplice – Stárvov
24.5.	So 15.00	Teplice – Martínkovice
5.6.	Čt 17.30	Teplice – N.Město B

### **PŘÍPRAVKA STARŠÍ - okresní soutěž**

24.5.	So 9.00	Teplice – Broumov B
-------	---------	---------------------

### **PŘÍPRAVKA MLADŠÍ – okresní soutěž**

1.5.	Čt 9.00	Teplice - turnaj
------	---------	------------------

**AUTOKEMP BUČNICE HLEDÁ** brigádníci/brigádníka i důchodce do recepcie od května do září 2008.

Pracovní doba: 15.00 – 21.00 hodin

(střídání- týden práce, týden volno)

Bližší informace na tel.:491 581 387, 776 379 746



Zdravotní pojišťovna  
**METAL-ALIANCE**

### **NOVINKY V ROCE 2008**

Príspevek na očkování proti **papilomaviru** – až 4.000 Kč  
Príspevek na vstup do solné jeskyně, sauny  
Príspevek na očkování proti příušnicím vakcínou **Privorix**  
Príspevek na zakoupení helmy

Akce klient přivede klienta – stávající pojištěnec získá za každého nového pojištěnce poukázku do lékárny (na veškerý sortiment) v hodnotě 300,-Kč a zároveň nový pojištěnec obdrží poukázku v hodnotě 600,- Kč.

### **HODINY PLAVÁNÍ ZDARMA**

Do konce května 2008 1 hodina týdně v době plavání pro veřejnost krytý plavecký bazén v Náchodě

### **NABÍDKA PRO KLIENTY**

- > Príspevek na masáže, saunu
- > Príspevek na cvičení
- > Príspevek pro děti na kurzy plavání
- > Príspevek na antikoncepci (poukázky do lékárny na veškerý sortiment)
- > Príspevky na očkování
- > Ozdravné pobyty pořádané MŠ, ZŠ, SŠ, SOU a OU
- > Stomatologická prevence – pro děti balíček produktů **Walmark**
- > Program pro gravidní ženy – DVD + příspěvek na vit. přípravek
- > Slevy ve vybraných zařízeních

[www.zpma.cz](http://www.zpma.cz)

[info@zpma.cz](mailto:info@zpma.cz)

Jednatelství Broumov  
Ul. Gen. Svobody 10  
Tel.: 491 421 770, 602 228 522

TEPLICKÉ OZVĚNY \* Vydává Město Teplice nad Metují  
(IČO: 273 139) nákladem 600 výtisků.\* Kontakt:  
mhff@teplicenadmetuji.cz. Vychází jako občasník.\* Odpovědná  
redaktorka Marie Jirmanová.\* Reg. Č. MK ČR E 11959.\*Redakční  
uzávěrka 15. každého měsíce.\*Za obsah článku odpovídají  
autoři.\*Nevyžádané rukopisy a fotografie nevracíme.\* Tisk:  
TISKÁRNA František Matěna Police nad Metují. \*Vydáno dne  
21.4. 2008.\*



Osadní výbor Horní Teplice, místní letka čarodějnic ve spolupráci s ASPV,  
SDH Teplice nad Metují a město Teplice nad Metují

porádají



### 16:45 Slet čarodějnic

Přistávací místo je u Jedové chýše (městského úřadu). Účast přislíbila i čarodějnice vzácného rodu HOMO MEGERUS OBLUDUS z Pobaltí. Vaše účast jako zvláště odporného a smrdutého exempláře je velmi žádána.

### 17:00 Stavění májky

Přistávací místo bude zamaskováno vztýčením májky. Při tomto aktu bude provedena registrace nových čarodějnic a následně spřátelení se s celou místní letkou. Budou rozdány nové mezinárodní letové směrnice a proveden zkušební nálet.

### 18:00 Čarodějnický průvod

Celá formace spřátelených čarodějnic se vydá směrem na Horní Teplice. Hudební produkce skupiny „Potkaní ocas“ není přislíbena, tudíž je nutné naladit vaše hlasivky k zajištění velkého rýku.

Pro všechna maskovaná mláďata čarodějů a čarodějnic jsou ZDARMA připraveny svitvo-ohnivé koule na klandru.

### 19:00 Zapálení ohně a čarodějnický rej na hornoteplěcku

Vyhlášení miss a missis ohava 2008. Pojídání a popljení čarodějnických specialit. Soutěže rozličného charakteru. Přislíbena exhibice elitních ježibab z východního hnojáckova.

### 20:00 Zapálení ohně v lokalitě “ pod vysílačem “

Místní plameno-róusiči zvu všechny s plným měšcem na ohnivou vadu, pečené pařáty a dech beroucí kravál z řinčících bedýnek.



**Pro morité občerstvení všude sajištěno !**

**Nesapomenout řádně promazané a seřízené koště !**